

## Resumo de Convênio

Referência

13/04/2022

**Registro =>** 12089  
**Entidade =>** 83/047  
UNIVERSIDADE DE BOLONHA - ITÁLIA

**Objetivo :** Promover, conforme o acordo-quadro celebrado anteriormente pelas duas

universidades (Memorando de Entendimento Cultural entre a, Científico e Universidade de Brasília e a Universidade (Ref n. 136332, de 24/06/2019), a cooperação no campo da pesquisa e do ensino, a fim de incentivar projetos científicos e pesquisas de interesse mútuo.

**Órgão Gestor :** 367 - INT - Secretaria de Assuntos Internacionais  
**Gestor :** 141062 - RENATO PINTO DA CUNHA  
**Gestor Subst.:** 1045041 - ANDRE LUÍS BRASIL CAVALCANTE  
**Ato:** 067/2022 - 13/04/2022

**Instrumento :** 3 - Acordo de Cooperação  
**Natureza :** 6 - Cooperação Técnica, Intercâmbio  
**Esfera Admin. :** 5 - Internacional

**Data Assinatura:** 03/03/2021 **Data Início :** 03/03/2021 **Data Término :** 03/03/2026

**Valor :** 0,00  
**Nro Processo :** 23106.036108/2019-76  
**Nro Processo Origem :**  
**Código SIAFI :**

-----1ª Publicação DOU-----

**Responsável:** FUB  
**Data :** 01/07/2021 **Número :** 122 **Página :** 104

**Contato :**  
**Endereço :**

**Telefone :**



ALMA MATER STUDIORUM  
UNIVERSITÀ DI BOLOGNA  
DEPARTMENT OF CIVIL, CHEMICAL, ENVIRONMENTAL  
AND MATERIALS ENGINEERING



Universidade de Brasília

**ACORDO DE COOPERAÇÃO ENTRE O DEPARTAMENTO DE  
ENGENHARIA CIVIL, QUÍMICA, AMBIENTAL E DE  
MATERIAIS DO “ALMA MATER STUDIORUM” -  
UNIVERSIDADE DE BOLONHA  
E O DEPARTAMENTO DE ENGENHARIA CIVIL E AMBIENTAL  
DA UNIVERSIDADE DE BRASÍLIA**

O Departamento de Engenharia Civil, Química, Ambiental e de Materiais da Universidade de Bolonha, doravante DICAM, representado pelo seu Decano, Prof. Alberto Montanari, e o Departamento de Engenharia Civil e Ambiental da Universidade de Brasília, doravante ENC, representado por seu Secretário para Assuntos Internacionais, Virgílio Pereira de Almeida, concordam com o seguinte:

**CLÁUSULA 1ª**

Este acordo é celebrado pelo DICAM e pelo ENC, com o objetivo de promover, conforme o acordo-quadro celebrado anteriormente pelas duas universidades (Memorando de Entendimento Acadêmico, Científico e Cultural entre a Universidade de Brasília e a Universidade de Bolonha (Ref n. 136332, de 24/06/2019)), a cooperação no campo da pesquisa e do ensino, a fim de incentivar projetos científicos e pesquisas de interesse mútuo.

**CLÁUSULA 2ª**

A cooperação entre o DICAM e o ENC poderá incluir:

- a) realização de projetos de pesquisa, de interesse mútuo, sobre o **tema da energia geotérmica**;
- b) intercâmbio de visitas de docentes e pesquisadores, com o objetivo de realizar consultas e pesquisas **sobre o tema da energia geotérmica** e incentivar a formação de pessoal científico;
- c) organização de seminários conjuntos, simpósios e discussões **sobre o tema da energia geotérmica** de interesse comum;
- d) o intercâmbio de estudantes de todos os ciclos, incluindo doutorado, **para aprofundar o conhecimento sobre o tema da energia geotérmica**.

**CLÁUSULA 3ª**

O DICAM e o ENC concordam que cada Departamento / Faculdade custeará viagem e acomodação dos membros de seu corpo docente e pesquisadores, a depender da disponibilidade efetiva de fundos.

As Instituições reconhecem que, na ausência de qualquer acordo em contrário, todas as despesas com seguros e com os salários dos docentes e dos pesquisadores serão responsabilidade da instituição de origem do visitante.

**CLÁUSULA 4ª**

O pessoal visitante deverá ter cobertura de seguro de saúde, contra acidentes e contra terceiros, válida durante todo o período de permanência no país anfitrião e na

universidade anfitriã.

#### **CLÁUSULA 5ª**

As duas universidades comprometem-se mutuamente a:  
facilitar a divulgação de informações e de orientações sobre as oportunidades de continuidade de estudos nas instituições parceiras e sobre a disponibilidade de bolsas de estudos e financiamento, nacional e internacional, disponíveis para estudantes, professores assistentes, professores, pessoal técnico e administrativo para a mobilidade entre as duas instituições para o desenvolvimento de projetos e de iniciativas conjuntas;

#### **CLÁUSULA 6ª**

Cada universidade indicará um coordenador para o programa de intercâmbio. No caso do DICAM, o coordenador local será o Prof. Roberto Bruno. No caso do ENC, o coordenador local será o Prof. Renato Pinto da Cunha.

#### **CLÁUSULA 7ª**

A resolução de qualquer disputa que possa surgir em relação ao presente acordo será resolvida, amigavelmente, pelas partes.

#### **CLÁUSULA 8ª**

Este acordo entrará em vigor após a assinatura pela última parte e terá vigência de cinco anos. Qualquer uma das partes poderá expressar intenção de se retirar do acordo, por meio de aviso escrito, com antecedência de 6 meses.

O presente Acordo de Cooperação poderá ser renovado por dois (2) períodos consecutivos de igual duração, por meio de aviso escrito, aceito pela outra parte por notificação escrita.

Os termos deste Acordo poderão ser revisados ou modificados, a qualquer momento, por meio de revisão conjunta, feita por ambas as Instituições. Nenhuma revisão ou modificação entrará em vigor até que ambas as Instituições assinem uma carta que, formalmente, aprove a revisão ou modificação.

Data.....

Universidade de Brasília

Secretário para Assuntos Internacionais

Prof. Virgílio Pereira de Almeida

Documento assinado digitalmente



Virgílio Pereira de Almeida

Data: 25/06/2021 09:47:50-0300

CPF: 659.398.756-53

Verifique em <https://verificador.iti.br>

.....



ALMA MATER STUDIORUM  
UNIVERSITÀ DI BOLOGNA  
DEPARTMENT OF CIVIL, CHEMICAL,  
ENVIRONMENTAL AND MATERIALS ENGINEERING



**COOPERATION AGREEMENT BETWEEN THE DEPARTMENT OF CIVIL, CHEMICAL,  
ENVIRONMENTAL AND MATERIALS ENGINEERING OF THE  
“ALMA MATER STUDIORUM” - UNIVERSITY OF BOLOGNA  
AND THE CIVIL AND ENVIRONMENTAL ENGINEERING OF THE UNIVERSITY OF  
BRASÍLIA**

The Department of Civil, Chemical, Environmental and Materials Engineering, of “Alma Mater Studiorum” - University of Bologna, represented by its Dean, Prof. Alberto Montanari, indicated below for brevity DICAM, and the Department of Civil and Environmental Engineering, represented by its Secretary for International Affairs, Prof. Virgílio Pereira de Almeida indicated below for brevity by ENC, agree to the following:

**ARTICLE 1**

This agreement is made by DICAM and ENC, in order to promote, in compliance with previous framework agreement stipulated between the two Universities, (Memorandum D’Intesa Accademica, Scientifica e Culturale tra la Universidade De Brasilia e l’Università di Bologna (Ref n.136332 del 24/06/2019) cooperation in the field of research and teaching and to encourage research and scientific projects of mutual interest.

**ARTICLE 2**

Co-operation between DICAM and ENC may include:

- a) the conduct of research projects **on the topic of geothermal energy** of mutual interest;
- b) exchange visits of faculty members and researchers in order to carry out research **on the topic of geothermal energy** and consultations and to encourage the training of scientific personnel;
- c) the organization of joint seminars, symposia and discussions **on the topic of geothermal energy** of common interest;
- d) the exchange of students of all cycles, including doctoral, **to deepen the knowledge on the topic of geothermal energy**.

**ARTICLE 3**

DICAM and ENC, agree that each Department/ School will provide their own faculty members and researchers with travel and accommodation costs, depending on the effective availability of funds.

The Institutions acknowledge that, in the absence of any specific agreement to the contrary, all expenses related to the insurance, and the salary of the faculty members and researchers will be the responsibility of the visitor’s home institution.

**ARTICLE 4**

Visiting staff must have a health and accident liability accident and third-party liability insurance coverage, which must be valid throughout their period of stay in the host country and host university.

**ARTICLE 5**

The two Universities mutually have undertaken to: facilitate the dissemination of information and guidance on the opportunities for continuing studies in the partner institutions and the availability of scholarships and national and international funding available to students, assistant professors, professors, technical and administrative staff for mobility between the two institutions for the development of projects and joint initiatives.

**ARTICLE 6**

DICAM and ENC will appoint a co-ordinator for the exchange program. Therefore, in the case of the DICAM the local coordinator will be the Prof. Roberto BRUNO, whereas in the case of the ENC the local coordinator will be the Prof. Renato Pinto da Cunha.

**ARTICLE 7**

The resolution of any dispute that may rise in relation to the present agreement will be amicably settled by the parties.



**ARTICLE 8**

This agreement shall enter into force upon signing by the last party and will be valid for a period of five years. Either party will be able to express its intentions to withdraw by giving a 6-month written notice to that effect. The present MoU may be renewed for two (2) consecutive periods of equal duration by a written notice, accepted by the other part upon a written note.

The terms of this Agreement may be revised or modified at any time through a joint review made by both Institutions. No revision or modification shall come into effect until both Institutions sign a letter formally approving the revision or modification.

Date.....  
Department of Civil, Chemical,  
Environmental and Materials Engineering  
“Alma Mater Studiorum – University of  
Bologna  
The Director  
Prof. Alberto Montanari

Date.....  
The Secretary for International Affairs  
Prof. Virgílio Pereira de Almeida

  
 **UnB**  
Assinado de forma digital por  
VIRGILIO PEREIRA DE  
ALMEIDA:65939875653  
Dados: 2021.03.03 16:39:06 -03'00'

.....